

DELIVERY NOTE : 82940429
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

SHIPPING POINT

DATE : 16.09.2020 14:20:26

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834409

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 16.09.2020 at 14:20:24
Delivered on : 16.09.2020 at 14:20:24
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	Handling Unit
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of Measure			Lot Nr		External call	Nr
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date			

Dual Wet Clutch assy	2510165000	1.050	PCE	TBA-501627	1	113838081		105	113838081
FR-IT	1084010A								

100213020
1002106374602.

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:	1050	PCE	TBA-501627	1	113838083		105	113838083
Quantità effettiva:								
Tipo Imballaggio:	do	PCE	TBA-501627	1	113838084		105	113838084
Quantità Imballi:	NO		TBA-501628	1				
Conformità alle schede d'imballaggio:	NO		TBA-501628	1				
Data controllo:	24.09.20		TBA-501626	7				
Firma								

Vehicle Nr	:		Total gross weight	:	7199,93	KGM
Trailor Nr	:	111	Total net weight	:	7199,85	KGM
Transport ID	:		Total no. of handling units:	:	10	
Transport Mode	:	Truck	Total no. of boxes	:	10	
Incoterms	:	FCI Amlens	Total volume	:	1,12	DM3

24 SEP 2020
"Ridevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC-70026 Modugno (BA)

The ownership of the products remains with
Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

DELIVERY NOTE : 82940429
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 16.09.2020 14:20:26

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 16.09.2020 at 14:20:24
Delivered on : 16.09.2020 at 14:20:24
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per	Kanban Nr	Handling Unit
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity	Unit Type	Measure	Lot Nr	packaging unit	External call	Nr
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date			
		PCE	TBA-501627	1	113838085	105		113838085
			TBA-501628	1				
			TBA-501626	7				
		PCE	TBA-501627	1	113838086	105		113838086
			TBA-501626	7				
			TBA-501628	1				
		PCE	TBA-501627	1	113838087	105		113838087
			TBA-501626	7				
			TBA-501628	1				
		PCE	TBA-501627	1	113838088	105		113838088
			TBA-501628	1				
			TBA-501626	7				
		PCE	TBA-501627	1	113838089	105		113838089
			TBA-501628	1				
			TBA-501626	7				

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 16.09.2020 at 14:20:24

Delivered on : 16-09-2020 at 14:20:24

22

Page 3 / 3



Seit über ...

50
Jahre

Ludwigsburg, 17.09.2020

Seite 1 von 1

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-007245 vom 16.09.2020



20-007245

1 Absender / Expéditeur VALEO Usine FA 81, Avenue Roger Dumoulin 80000 AMIENS FRANKREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 23.09.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Amiens Land / Pays Frankreich Zeit / Temps Datum / Date 16.09.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réerves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 82940429 82940430	11 Anzahl der LM Nombre des colis 38	12 Art der Verpackung COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 11.400
			15 Umfang cbm 73,58
Summe: Total		38,00 COLLI 11.400,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 VALEO F-80000 Amiens Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
		24 Gut 20-007245 empfangen am KUENDEL LAGEL S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 24 SET 2020 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto e collaudato" verifica su qualità e quantità	